



Progetto “Monti Dauni: valorizzazione integrata delle eccellenze di carattere culturale, religioso, paesaggistico ed enogastronomico” (CUP B29E12002170003) - Vëllazëria - Festa della Fratellanza.

VENERDI 14 LUGLIO

- **ORE 10:00 – 12:00**
Ex scuola Celozzi - Largo Santa Maria delle Grazie
Accoglienza e sistemazione dei gruppi e degli ospiti
- **ORE 10:30**
Piazza Libertà
CASALVECCHIO L.A.B. “ricerca visiva d'identità”
A cura del Centro Studi MECENATE di Lucera, con la partecipazione dell'artista Salvatore Lovaglio
- **ORE 13:00**
Piazza Libertà
Convivium di benvenuto
- **ORE 16:00 – 17:30**
Piazza Libertà
Stage di danze tradizionali dell'Albania del Nord
A cura del gruppo Ansambli Mirdita
- **ORE 18:00 – 18:30**
Centro polivalente – Via Zhur
Inaugurazione e apertura ufficiale della Vellazeria
Saluto ufficiale e incontro con ospiti e istituzioni
- **ORE 18:30**
Centro polivalente – Via Zhur
Presentazione e incontro con l'autore del libro “U Kam adhe besën” di Nico Zef Friolo
Modera il giornalista Loris Castriota Skanderbegh - presenta la dott.ssa Marisa Margherita, responsabile dello sportello linguistico di San Marzano di San Giuseppe (Ta)
- **ORE 21:00**
Piazza della Libertà
Sfilata in costume
- **ORE 22:00**
Piazza Don Filippo Ronca
Cena Buffet con esibizione dei gruppi

SABATO 15 LUGLIO

- **DALLE ORE 9:30**
Centro Storico
Estemporanea di pittura sul tema “Le radici arbëreshë: colori, sapori, profumi, folklore e tradizioni”
Con la partecipazione di pittori italiani e albanesi
- **ORE 10:30**
Raduno in Piazza Libertà
Tour delle Gjtonie, a cura dell'arch. Atanasio Pizzi
Esposizione e dimostrazione di lavorazione artigianale dei ricami
- **ORE 13:00**
Terme di Castelnuovo della Daunia
Pranzo
- **ORE 16:00 – 17:15**
Piazza Libertà
Stage di danze tradizionali dell'Albania del Sud
A cura del gruppo “Zeri i Bilbilit”
- **ORE 18:00**
Centro polivalente – Via Zhur
Convegno su cultura e tradizioni arbëreshë
Con la partecipazione dell'Arch. Atanasio Pizzi, del giornalista Loris Castriota Skanderbegh, del Prof. Pasquale Pazienza, del Dott. Pierfranco Bruni. Modera Antonello D'Arcangelo
- **ORE 20:30**
Piazza della Libertà
Sfilata in costume
- **ORE 21:30**
Parco Linda
Notte delle Vallje:
 - ARBËRIA, Frascineto
 - ZERII BILBILIT, Albania1 di Saranda, nel Sud dell'Albania
 - ANSAMBLI MIRDITA, Albania2 della regione della Mirdita, nel Nord
 - KATUNDI NË ZËMBRA, San Marzano di S.G.
 - YLLAZËT TË RËGJËNDA, Ururi
 - SHQIPONJAT, S. Sofia D'EpiroCanti e danze con degustazione di prodotti locali e premiazione del concorso “Il balcone fiorito” e dell'estemporanea di pittura

DOMENICA 16 LUGLIO

- **ORE 9:30**
Castelnuovo della Daunia: Visita alla Chiesa di San Nicola - Santa Maria della Murgia - Chiesa Convento.
Casalnuovo Monterotaro: Visita alla Chiesa di Santa Maria della Rocca – Torre di Monterotaro.
- **ORE 13:00**
Piazza Libertà
Convivium

L'Amministrazione Comunale è lieta di invitarLa a prendere parte all'evento.

Noè Andreano, Sindaco

14. 15. 16.
LUGLIO 2017

CASALVECCHIO
DI PUGLIA

Musica, danze,
sapori, colori
e cultura.



L'oralità è la caratteristica più lampante del popolo albanese della diaspora in Italia. La musica da sempre è uno degli strumenti più diretti e immediati con il quale il popolo arbëreshë racconta sé stesso. Esso rafforza quel profondo senso d'identità e quell'innato orgoglio etnico rimasto immutato per secoli. Nelle canzoni arbëreshë c'è tutta l'essenza di un popolo, sfuggito dalla Penisola Balcanica e guidato dal condottiero Giorgio Castriota Skanderbeg, che andò ad abitare nelle terre dell'Italia centro-meridionale per sottrarsi alla dominazione turco-ottomana. I canti (këngat) degli albanesi d'Italia narrano dei fidanzamenti, dei matrimoni, delle ninnananne, dei lamenti funebri, ma anche degli antichi eroi, della guerra contro i turchi e dello sconforto per la Madrepatria perduta per sempre. C'è la gioia, la tristezza, l'orgoglio di un popolo fiero delle proprie radici e della propria identità culturale. Canti struggenti o gioiosi, cadenzati da un ritmo veloce oppure lunghi e prolissi come interminabili nenie; in essi c'è tutta la storia di un popolo e di un'identità che rischia di andare perduta. La musica degli albanesi d'Italia riafferma la diversità culturale, rinsaldando i legami e la comune appartenenza di tutti gli arbëreshe all'Albania.

Hanno reso possibile questa festa internazionale, le menti e le braccia di Ulderica Lucera, Raffaella Spirito, Loris Castriota Skanderbeg, la proloco arbëreshë di Casalvecchio di Puglia, le proloco di Castelnuovo della Daunia e di Casalnuovo Monterotaro, le Tallandishat të katundi e quanti altri hanno profuso il proprio tempo e le proprie energie per la buona riuscita dell'evento.

Grazie agli abitanti delle piazze, delle strade e delle case coinvolte nel progetto, a tutti per la loro disponibilità e ospitalità.

ORGANIZZATO DA

FINANZIATO DA



CON IL PATROCINIO DI



UNIONE DEI CASALI DAUNI



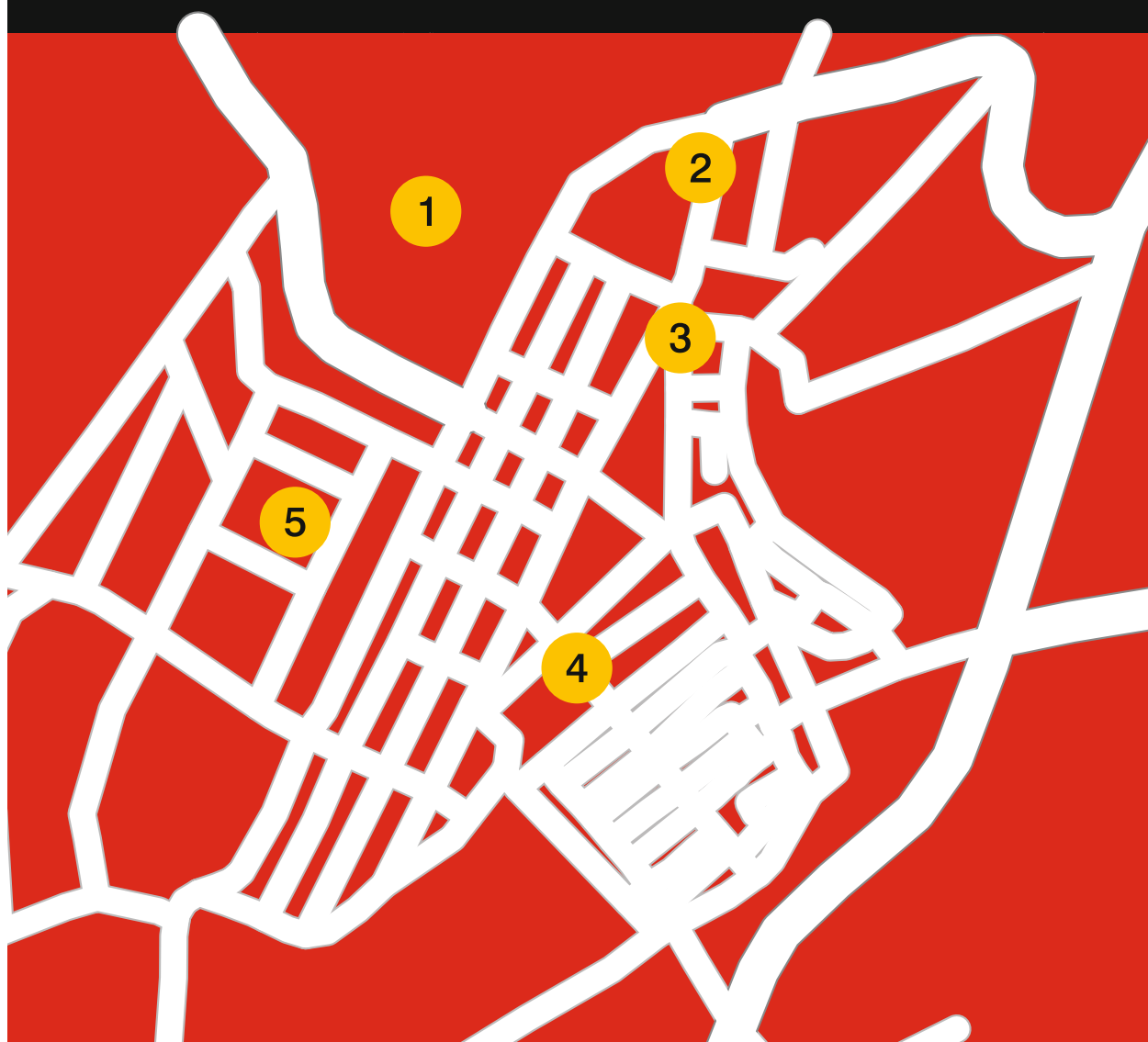
CON LA PARTECIPAZIONE DI



SPONSOR



LA MAPPA DEGLI APPUNTAMENTI



1 PARCO LINDA
(Serata Sabato Sera)

2 PZZA DON FILIPPO RONCA
(Serata Venerdì Sera)

3 SCUOLA "A. CELOZZI"
(Accoglienza)

4 PZZA LIBERTA'
(Pranzo di Venerdì)

5 CENTRO POLIFUNZIONALE
(Convegni)

14. 15. 16.
LUGLIO 2017

CASALVECCHIO
DI PUGLIA

Musica, danze,
sapori, colori
e cultura.



Albania-Arberia

Due sponde, una sola cultura.
Dy brigje, një kulturë.

ORGANIZZATO DA



FINANZIATO DA



REGIONE PUGLIA

